

Cover Page



Universiteit Leiden



The handle <http://hdl.handle.net/1887/36066> holds various files of this Leiden University dissertation

Author: Wit, Gerrit de

Title: Liko phonology and grammar : a Bantu language of the Democratic Republic of the Congo

Issue Date: 2015-11-05

References and Selected Bibliography

- Ameka, F.K. 2001. Ideophones and the nature of the adjective word class in Ewe. In F.K. Erhard Voeltz and C. Killian-Hatz (eds.), *Ideophones*, 25-48. Amsterdam and Philadelphia: John Benjamins Publishing Company.
- Archangeli, D. and D. Pulleyblank. 1994. *Grounded Phonology*. Cambridge, MA: MIT Press.
- Asebeangwe Bakesa. 1988. *Esquisse phonologique et morphologique de langue lila*. Bunia: ISP-Bunia, travail de fin d'etudes.
- Augustin, M. 2010. *Selected features of syntax and information structure in Lika (Bantu D.20)*. M.A. thesis. Graduate Institute of Applied Linguistics. Dallas, Texas.
- Baković, E. 2000. *Harmony, Dominance and Control*. New Brunswick, NJ: Rutgers University dissertation.
- Banane, NG. 1979. *Esquisse grammaticale de la langue liliko*. Kisangani: ISP Kisangani, travail de fin d'etudes.
- Bearth, T. 2003. Syntax. In D. Nurse and G. Philippson (eds.), *The Bantu Languages*, 121-142. London: Routledge.
- Boone, D.W. 1989. *Kilika entrance survey*, ms.
- Boone, D.W. and K.S. Olson. 1995. Bua Bloc Survey Report. In *Compendium of Survey Reports*. Vol. 3: Other Bantu Languages, 73pp. Bunia: SIL.
- Bryan, M.A. 1959. *The Bantu Languages of Africa*. Published for the International African Institute by the Oxford University Press. London, New York, Cape Town.
- Buell, L.C., K. Riedel and J. van der Wal. 2011. What the Bantu languages can tell us about word order and movement. *Lingua* 121 (2011) 689-701.
- Casali, R.F. 1998. *Resolving Hiatus*. New York, London: Garland.
- 2002. [–ATR] Dominance in underlying five-height vowel systems. Paper presented at the 33rd Annual Conference on African Linguistics, Ohio University, Athens, Ohio, 22-24 March.
- 2003. [ATR] value symmetries and underlying vowel inventory structure in Niger-Congo and Nilo-Saharan. *Linguistic Typology* 7, 307-382.
- 2004. *A Phonology Sketch of Lika*. ms, SIL, Bantu Phonology Project.

- 2008. ATR Harmony in African Languages. *Language and Linguistics Compass* 2: 496-549.
- Cassimjee, F. and C.W. Kisseberth. 1992. The Tonology of Depressor Consonants: Evidence from Mijikenda and Nguni. Special Session on the typology of Tone Languages. In *Proceedings of the Eighteenth Annual Meeting of the Berkeley Linguistics society*, 26-40. Berkeley Linguistics Society.
- Crystal, D. 2003. *A Dictionary of Linguistics and Phonetics*. Fifth Edition. Oxford: Blackwell Publishers Inc.
- Demolin, D. 1992. *Le Mangbetu: Etude phonétique et phonologique*. PhD dissertation. Université Libre de Bruxelles, Belgium.
- de Blois, K.F. 1970. The augment in Bantu languages. In *Africana Linguistica*, IV, 85-165. Tervuren: Musée Royal de l'Afrique Centrale.
- de Wit, G. 2004. Adjectives in Lika. Paper presented at the 34th CALL, University of Leiden.
- 2006. ATR vowel harmony effects in writing. Paper presented at the 36th CALL, University of Leiden.
- 2007. *Manuel d'orthographe Lika*. Isiro, Democratic Republic of Congo: Projet de Traduction de la Bible et d'Alphabétisation en Langue Lika.
- 2009. High tone noun prefixes in Lika. Paper presented at the 39th CALL, University of Leiden.
- 2010a. *Lika phonologie*. SIL Electronic Working Papers, Dallas.
- 2010b. *Dictionnaire lika-français et français-likha*. Edition d'essai, version 1.1. Isiro, Democratic Republic of Congo: Projet de Traduction de la Bible et d'Alphabétisation en Langue Lika.
- 2010c. The behaviour of Lika depressor consonants. Paper presented at the 40th CALL, University of Leiden.
- 2014. Word Order and Information Structure in Liko. Paper presented at the 44th CALL, University of Leiden.
- de Wit, G., G. Engama Magbangbau and C. Nederveen 2002. *Phonologie de la langue lika*. Isiro, Democratic Republic of Congo: Projet de Traduction de la Bible et d'Alphabétisation en Langue Lika.
- Dik, S. et al. 1981. On the typology of focus phenomena. In T. Hoekstra, H. van der Hulst and M. Moortgat (eds.), *Perspectives on Functional Grammar*, 41-75. Dordrecht: Foris Publications.

- Dixon, R.M.W. 1982. *Where have all the adjectives gone? and other essays in semantics and syntax*. Berlin: Mouton.
- Dixon, R.M.W. and A.Y. Aikhenvald (eds.), 2004. *Adjective classes, A cross-linguistic typology*. Oxford: Oxford University
- Downing, L.J. 2005. On the ambiguous status of nasals in homorganic NC sequences. In M. Van Oostendorp and J. van de Weijer (eds.), *The Internal Organization of Phonological Segments*, 183-215. Berlin-New York: Mouton de Gruyter.
- 2011. The prosody of 'dislocation' in selected Bantu languages. *Lingua* 121 (2011) 772–786
- Edema, Atibakwa K. 1979. *Aspects phonologiques de la langue lika (D.20)*. Travail de fin d'études présenté en vue de l'obtention de grade de Gradué en Langue et Littérature Africaines. Université Nationale du Zaïre. Campus de Lubumbashi.
- Engama, Magbangbau G. 1988. *Essai d'une grammaire générative et transformationnelle de la langue lika*. Buta: ISP-Buta, travail de fin d'études.
- 1991. *Correspondences lexico-sémantiques Lika-Boa*. Buta: ISP-Buta, mémoire de licence.
- 2002. *Morphologie liko*. ms, 12pp.
- Fricke-Kappers, C. 2005. Diminutive floating High tone attached to nominal prefixes in Budu D35 /D332. Paper presented at the 34th CALL, Leiden.
- 2007. *The Creative Use of Genre Features; Continuity and Change in Patterns of Language Use in Budu, a Bantu Language of Congo (Kinshasa)*. PhD dissertation. Free University of Amsterdam, The Netherlands.
- Foley, W.A. 2007. A typology of information packaging in the clause. In Timothy Shopen (ed.), *Language Typology and Syntactic Description*. 2nd Edition. Volume 1: Clause Structure. 362-446. Cambridge University Press.
- Forde D. (ed.). 1958. *Linguistic Survey of the Northern Bantu Borderland.*, Oxford University Press for the International African Institute, London. Vol. 3.
- Goldsmith, J. 1976. An Overview of Autosegmental Phonology. In: *Linguistic Analysis*, Volume 2, Number 1, 23-68.
- Grégoire, C.L. 1975. *Les locatifs en bantou*. Tervuren: MRAC. Annales Sciences humaines 83.
- Hyman, L.M. 2002. Suffix ordering in Bantu: a morphocentric approach. In G.E. Booij (ed.), *Yearbook of Morphology 2002*, 245-282. Dordrecht, London: Kluwer.

- 2003. Segmental Phonology. In D. Nurse and G. Philippson (eds.), *The Bantu Languages*, 42-58. London: Routledge.
- Hyman, L.M. and J.T. Mathangwane. 1998. Tonal Domains and Depressor Consonants in Ikalanga. In L.M. Hyman and C.W. Kisseberth (eds.), *Theoretical Aspects of Bantu Tone*, 195-229. Stanford, CA: CSLI.
- Kadima, M. 1969. *Le système des classes d'accord en Bantu*. Leuven: Vander.
- Kamba Muzenga, J.G. 2003. *Substitutives et possessives en bantou*. Louvain: Peeters.
- Katamba, F. 2003. Bantu nominal morphology. In D. Nurse and G. Philippson (eds.), *The Bantu Languages*, 103-120. London: Routledge.
- Kisseberth, C. and D. Odden. 2003. Tone. In D. Nurse and G. Philippson (eds.), *The Bantu Languages*, 59-70. London: Routledge.
- Kutsch Lojenga, C. 1994. KiBudu: a Bantu language with nine vowels. *Africana Linguistica* XI, 127-33. Tervuren: Musée Royal de l'Afrique Centrale.
- 1999. The Vowel System of Lika: first impressions. Paper presented at the 29th Colloquium on African Languages and Linguistics, University of Leiden, August 29th – September 1st.
- 2000. Depressor Consonants in African Languages. Paper presented at the Tone Symposium, Tromsø, Norway.
- 2002. Vowel Harmony: The vowel /a/ in [+ATR] environment. Paper presented at the Workshop on the Phonology of African Languages, Vienna, November 1st – 3rd.
- 2003. Bila (D32). In D. Nurse and G. Philippson (eds.), *The Bantu Languages*, 450-74. London: Routledge.
- 2005. ATR Vowel harmony in the Northern Bantu Borderland: Budu and Lika. Paper presented at Tervuren (Musée Royal de l'Afrique Centrale), Belgique.
- 2009. Nine vowels and ATR vowel harmony in Lika, a Bantu language in D.R. Congo. *Africana Linguistica* XIV, 63-84. Tervuren: Musée Royal de l'Afrique Centrale.
- Lambrecht, Knud. 1994. *Information structure and sentence form: Topic, focus, and the mental representation of discourse referents*. Cambridge: Cambridge University Press.
- Larochette, J. 1958. *Grammaire des dialectes Mangbetu et Medje, suivi d'un manuel de conversation et d'un lexique*. Tervuren: Musée Royal de l'Afrique Centrale.

- Leitch, Myles. 1996. *Vowel harmonies of the Congo basin: An optimality theory analysis of variation in the Bantu zone C*. Ph.D. dissertation, University of British Columbia.
- Lenselaer, Alphonse. 1983. *Dictionnaire swahili-français*. Paris:Karthala
- Lewis, M.P., G.F. Simons and C.D. Fennig (eds.). 2014. *Ethnologue: Languages of the World, Seventeenth edition*. Dallas, Texas: SIL International. Online version: <http://www.ethnologue.com>
- Maddieson, I. 2003. The sounds of the Bantu languages. In D. Nurse and G. Philippson (eds.), *The Bantu Languages*, 13-41. London: Routledge.
- Maganga, C. and Schadeberg, T.C. 1992. *Kinyamwezi; Grammar, Texts, Vocabulary*. Cologne: Rüdiger Köppe Verlag.
- Maho, J.F. 1999. *A comparative study of Bantu noun classes*. Gothenburg: Acta Universitatis Gothoburgensis.
- Meeussen, A. 1967. Bantu grammatical reconstructions. In: *Africana Linguistica*, III, 79-121. Tervuren: Musée Royal de l'Afrique Centrale.
- Moeller, A. 1936. *Les grandes lignes des migrations des Bantous de la province Orientale du Congo Belge*. ARSOM 6. Brussels.
- Motingea Mangulu, A. 2005. *Leboale et lebaate: Langues bantoues du plateau des Uélé, Afrique Centrale*. Tokyo: ILCAA.
- Mous, M.P.G.M. 2003. Nen (A44). In D. Nurse and G. Philippson (eds.), *The Bantu Languages*, 283-306. London: Routledge.
- Ndagba, Ambinende, A. 2008. *Aperçu historique du projet Lika*. ms.
- Nederveen, C. 2004. Noun class suffixes in Lika. Paper presented at the 34th Colloquium on African Languages and Linguistics, Leiden.
- Nicolle, S. 2014. Discourse functions of demonstratives in Eastern Bantu narrative texts. *SAL*, Vol. 43, 2:125-144.
- Nurse, D. 2008. *Tense and Aspect in Bantu*. Oxford: Oxford University Press.
- Odden, D. 1998. Predictable Tone Systems in Bantu. In H. van der Hulst and N. Smith (eds.), *Autosegmental Studies on Pitch Accent*, 225-251. Dordrecht: Foris.
- Riedel, K. 2009. *The Syntax of Object Marking in Sambia. A comparative Bantu perspective*. PhD dissertation. University of Leiden, The Netherlands.
- Schadeberg, T.C. 1995. Object diagnostics in Bantu. In E. 'Nolue Emenanjo & Ozo-mekuri Ndimele (eds.), *Issues in African Languages and Linguistics*:

- Essays in Honour of Kay Williamson*. 173-180. National Institute for Nigerian Languages, Aba.
- 2003a. Derivation. In D. Nurse and G. Philippson (eds.), *The Bantu Languages*, 71-89. London: Routledge.
- 2003b. Historical Linguistics. In D. Nurse and G. Philippson (eds.), *The Bantu Languages*, 143-163. London: Routledge.
- Snider, K. 1999. *The Geometry and Features of Tone*. Dallas: SIL and the University of Texas at Arlington.
- Thomas, P. 1994. Bantu noun-class reflexes in Komo. In *Africana Linguistica*, XI, 177-196. Tervuren: Musée Royal de l'Afrique Centrale.
- Vansina, J. 1990. *Paths in the Rainforests. Towards a History of Political Tradition in Equatorial Africa*. Madison: The University of Wisconsin Press.
- van der Hulst, H. 1988. The geometry of vocalic features. In H. van der Hulst and N. Smith (eds.) *Features, segmental structure and harmony processes*, vol. 2, 77-125. Dordrecht: Foris.
- van der Hulst, H. and J. van de Weijer. 1995. Vowel Harmony. In J.A. Goldsmith (ed.) *The Handbook of Phonological Theory*, 495-534. Oxford and Cambridge (USA): Blackwell.
- Van de Velde, M. 2013. The Bantu connective construction. In A. Carlier and J.-C. Verstraete (eds.), *The Genitive*. Amsterdam: John Benjamins.
- van der Wal, J., 2009. *Word order and information structure in Makhuwa-Enahara*. Ph.D. Thesis. Leiden University, The Netherlands.
- Van Geluwe, H. 1960. *Les Bali et les peuplades apparentées (Ndaka-Mbo-Beke-Lika-Budu-Nyari)*. Tervuren: Musée Royal de l'Afrique Centrale.
- Van Otterloo, K. 2011. *The Kifuliiru Language: Volume 1. Phonology, Tone, and Morphological Derivation*. Dallas: SIL.
- Van Otterloo, R. 2011. *The Kifuliiru Language: Volume 2. A Descriptive Grammar*. Dallas: SIL.
- Voegelin, C.F. and F.M.R. Voegelin. 1977. *Classification and Index of the World's Languages*. New York: Elsevier.
- Watters, J.R. 2003. Grassfields Bantu. In D. Nurse and G. Philippson (eds.), *The Bantu Languages*, 225-56. London: Routledge.
- Williams, A. and M. Beattie. 2008. *Dictionnaire Illustré Lika-Français*. Kampala: SIL and Lika Projet de Traduction de la Bible et d'Alphabétisation en Langue Lika.